

Sanja  
Cvetnić

## Sveci, ja i ne-ja

*Identity and Alterity in Hagiography and Cult of Saints*  
 [proceedings of the 2<sup>nd</sup> Hagiography conference organised  
 by Croatian Hagiography Association "Hagiotheca"  
 held in Split, 28–31 May 2008] (Bibliotheca Hagiotheca,  
 Series Colloquia, 1), Ana Marinković – Trpimir Vedriš (ur.),  
 Zagreb, Hagiotheca, 2010., 286 str.  
 ISBN 978-953-562-050-1

Na knjižarskoj tezgi akademskih tekstova na kojoj se knjiga pojavljuje često kao veleuspjeh uz jadikovke osiromašenih izdavača ("posljednjim snagama") pojavio se razmjerno tiho zbornik iznimno zanimljivih a opet vrlo stručnih hagiografskih studija uokviren temom *Identitet i alteritet u hagiografiji i kultu svetaca*. U njemu je okupljeno šesnaest priloga prethodno izloženih na Drugom hagiografskom simpoziju u Splitu (28. – 31. svibnja 2008.) te otuda naziv niza (Bibliotheca Hagiotheca, Series Colloquia), urednici koje su Ana Marinković i Trpimir Vedriš. Suzdržan i ozbiljan u opremi i oblikovanju, kako dolikuje ozbiljnome akademskome diskursu, zbornik se ističe činjenicom da je objavljen na engleskome, koji je *lingua franca* suvremenih znanstvenih razgovora i akademskoga pisanja, pa tako i onoga hagiografskoga, premda istraživanja u njemu analiziraju većinom latinske hagiografske izvore. Urednici i autori u potpunosti su prihvatali taj novi duh komunikacije koji podrazumijeva i olakšan pristup informacijama (dakako, sve pod uvjetom – gotovo neupitnim – poznavanja engleskoga jezika), pa su i citati ili transkripti svetačkih životopisa, čudotvornih izlječenja i pučkih legendi objavljeni u izvorniku i engleskom prijevodu: *user friendly*, kako bi računalni programeri nazvali neki korisniku vrlo prilagođen program.

I identitet i alteritet – pojmovi istaknuti u naslovu – konstrukti su kojim pojedinac ili zajednica stvara, brani i zadržava "ja" (prema nekim gramatičkim tumačenjima jedinom *osobnom* zamjenicom, sve ostale su oblici

"ne-ja"). Katkada to "ja" osvaja i nameće se. Postkolonijalni pristup koji istražuje mehanizme odnosa snaga između osvajača i osvojenih pruža zanimljive analize situacija oko 300. godine poslije Krista, kada je osvajač nova vjera, kršćanstvo. Ono se širi i naliježe na rimsко-antičku kulturu, pravo, običaje i obiteljske odnose, ali u vrijeme kada taj društveni sustav – rimski – još uvijek djeluje i ima moć. Kršćansko nebo puni se mučenicima, a na stratištu toga sukoba istraživačko je polje hagiologa. U ovom zborniku tri prva priloga – Thomasa J. Heffernana (*Shifting Identities: From a Roman Matron to Matrona Dei in the Passio Sanctorum Perpetuae et Felicitatis*), Marianne Sághy (*Martyr Cult and Collective Identity in Fourth-Century Rome*) i Luciane Cuppo (*Passio Sancti Justi Martyris: A Late Antique Statement of Roman Identity vis-à-vis Domination from the East*) – odlični su prikazi mehanizama pretvorbe mučenika u žarišne točke nove vjere. Stvaranje kulta mučenika po kojoj mučenički stupovi postaju uporišta biskupske uloge u upravi Crkve i identiteta zajednice zabilježeni su i u Rimu i – primjerice – u oblikovanju tršćanske kršćanske zajednice za koju je ključnu ulogu odigralo čašćenje sv. Justa. Takvoj ulozi svetačkih čašćenja i načina kako postaju mehanizmi kohezije zajednice i u razdobljima koja slijede posvećena je i većina studija u zborniku: primjerice, Lindsay McArthur Irvin (*Building a British Identity: Jocelin of Furness's Use of Sources in Vita Kentigerni*), Jane Cartwright (*Regionalism and Identity: Localizing the Cult of Mary* in

Medieval Wales), Maria Crăciun (The Cult of St. Barbara and the Saxon Community of Late Medieval Transylvania). Vrlo su srođni mehanizmi koji vode do obrnuta puta: stvaranju slike drugosti, što su prikazali autori Dávid Falvay (Hungarians as ‘Saintly Pagans’ in late Medieval Western Literature) i Rafał Wójcik (Anti-Jewish Motifs in the Poetry of Blessed Wladyslaw of Gielniów c. 1440–1505). Ana Mirković u svom je prilogu (*Tamquam lupi rapaces: Dynamics of the Image of Venetian Army in the Hagiography of Trogir*) analizirala prvo ulogu naracije o “svetoj kradbi”, to jest odnošenju ruke bl. Ivana iz Trogira u Mletke za identitet trogirske komune (prema hagiografskoj pripovijesti nastaloj 1203. godine), a potom zanimljivu dinamiku promjene naracije i prešućene uloge Venecijanaca u razdoblju njihove političke dominacije Dalmacijom. Autorica je u naslovu – *Tamquam lupi rapaces* – razotkrila smjer sve više zakrite pouke, jer radi se o navodu iz Matejeva evanđelja: “Čuvajte se lažnih proroka koji dolaze k vama u ovčjem odijelu, a iznutra su vuci grabežljivci” (Mt 7, 15) koje je izvorno usmjereno na krivovjernike, a postaje kodirano političko razotkrivanje.

Analizu obrnuta puta – kako vjernici, točnije hodočasnici pridonose identitetu svetaca – objavila je Ildikó Csepregi (The Theological Other: Religious and Narrative Identity in Fifth to Seventh Century Byzantine Miracle Collection) i to na primjeru čudesnih uslišanja i obraćenja koja su “proveli” sv. Tekla, Kuzma i Damjan i drugi sveci, prema bizantskim hagiografskim izvorima. Predanje uslišanika snu u crkvi, na grobu svetaca postaje način da ga svetac izliječi, ali u tom snovitom stanju, tjelesno liječenje prati i promjena identiteta (izlječeni se i preobratiti) što postaje poanta hagiografskih bilješki izlječenja. Drugačiji primjer vjerničkoga prinosa identitetu svetaca kroz svjedočanstvo “svetačkoga mirisa” neraspadnutih blaženih tijela analizira Martin Roch (The ‘Odor of Sanctity’: Defining Identity and Alterity in the Early Middle Ages – Fifth to Ninth Century). Miris

raja koji izvire iz svetih neraspadnutih tijela trag je svetačke dobrote i ohrabrujuće prisutnosti svetaca i svetica na zemlji, “opcinstva svetih” (lat. *sanctorum communio*) kako glasi važna stavka Apostolskoga vjerovanja (lat. *Credo in Deum*). Povjesni prinos hagiografa u obranu velikoga dominikanskoga učitelja Alberta Velikoga od aure nekromantije analizira David J. Collins (Necromancers and Saints from Simon Magus to Albertus Magnus: The Medieval Background to a Fifteenth-Century Problem).

Lucie Doležalová (Absolute Alterity in the Cult of Saints: Saint Nobody) donosi krajnji iskaz drugosti u svetačkoj literaturi: *Životopis sv. Nema (Nikoga)*, koji postoji u nekoliko redakcija: kratka, duga, skraćena duga, složena (kombinirana), iz Cambridgea i iz Züricha. Prema legendarnom i u srednjem vijeku popularnom izvoru sv. Nemo najjači je od svetaca, jedini koji se može suočiti s Kristom. U analizi Doležalove – osim uloge sv. Nema u odnosu na tumačenje Svetoga pisma – legendu se može razumjeti i kao egzorcizam straha od izvrnute budućnosti u kojoj će od Nikoga (Nema) postati Netko.

Iz poslijetridentske problematike identiteta i alteriteta Cynthia Ho (Closing the Borders: St Francis at Orta) pokazala je stvaranje franjevačkoga tridentskoga bedema na sjeveru Italije prema protestantskim utjecajima, a Raeleen Chai-Elsholz (The “Significant Other” in Canonizations in the First Half of the Eighteenth Century) ulogu svetaca općenito u tvorbi katoličkoga identiteta.

Današnji čitač izvora za proučavanje svetačkih kultova mogao bi na trenutak pomisliti da su nekoć sveci i njihova uloga za zajednicu bili znatno politički važniji no danas, sve dok ne pročita naslove poput ovih: “Papa Benedikt XVI. kanonizirao Mary MacKillop, prvu australsku sveticu!” ili “Papa dolazi u Zagreb kardinala Stepinca proglašiti svecem?” ... građa za hagiologe gomila se svakim danom. ✕